

ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL VERSION 2

**Le lundi 19 octobre 2026
à 13 h**

AVIS DE CONVOCATION

Montréal, le jeudi 15 octobre 2026

Prenez avis qu'une assemblée ordinaire du conseil municipal est convoquée, à la demande du comité exécutif, pour **le lundi 19 octobre 2026, à 13 h, dans la salle du conseil de l'hôtel de ville, située au 1^{er} étage du 275, rue Notre-Dame Est**. Les affaires énumérées dans les pages suivantes seront soumises à cette assemblée.

(s) Emmanuel Tani-Moore

Emmanuel TANI-MOORE
Greffier de la Ville

**ASSEMBLÉE ORDINAIRE
DU CONSEIL MUNICIPAL
VERSION 2**

Le lundi 19 octobre 2026

à 13 h

Ci-joint un nouvel avis de convocation de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du lundi 19 octobre 2026 ainsi que l'ordre du jour remplaçant la version qui vous a été transmise le 8 octobre 2026.

Nous attirons votre attention sur l'ajout des points 5.02, 7.05, 8.01, 15.01, 20.09 à 20.15, 30.11 à 30.16, 41.03 à 41.05 ainsi que 80.01 (20.28) à 80.01 (20.30), 80.01 (30.05) à 80.01 (30.07) et 80.01 (51.01).

Enfin, veuillez noter qu'une version électronique des dossiers accompagne cet ordre du jour et est accessible via la base de données sécurisée ADI et que le document afférent au point 4.01 a été remplacé.



**Assemblée ordinaire du conseil municipal
du lundi 19 octobre 2026**

ORDRE DU JOUR

VERSION 2

01 – Période de questions du public

01.01 Service du greffe

Période de questions du public

02 – Période de questions des membres du conseil

02.01 Service du greffe

Période de questions des membres du conseil

03 – Ordre du jour et procès-verbal

03.01 Service du greffe

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée du conseil municipal

03.02 Service du greffe

Approbation du procès-verbal de l'assemblée ordinaire du conseil municipal tenue le
21 septembre 2026, à 13 h

04 – Annonces et dépôt de documents par le comité exécutif

04.01 Service du greffe

Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4)

04.02 Service du greffe

Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif

04.03 Service du greffe

Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes*

05 – Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement

05.01 Service du greffe

Résolution CA26 20 0328 du conseil d'arrondissement de LaSalle - Motion - Transport collectif structurant dans le Grand Sud-Ouest

05.02 Service du greffe

Résolution CA26 26 14 0232 du conseil d'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension - Motion visant à confirmer l'appui de l'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension à l'inscription et à l'obtention des crédits requis au Programme décennal d'immobilisations de la Ville de Montréal afin d'assurer la poursuite de la conception et la réalisation du projet IM-DV-23-0001 - Nouveau pôle aquatique du parc Jarry

06 – Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil

06.01 Service du greffe

Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil

07 – Dépôt

07.01 Service du greffe

Dépôt du rapport de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 24 septembre 2026, à 16 h

07.02 Service du greffe

Dépôt du rapport de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 août 2026, à 16 h

07.03 Service du greffe

Dépôt du calendrier des assemblées ordinaires du conseil municipal et du conseil d'agglomération de l'année 2027

07.04 Service des finances et de l'évaluation foncière , Direction du budget et de la planification financière et fiscale - 1263074027

Dépôt de la projection des résultats de l'exercice 2026 en date du 31 août 2026 - Volet municipal et de l'état des revenus et des charges réels global Ville, au 31 août 2026 comparé avec le 31 août 2025

07.05 Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction stratégies et programmes - 1268114001

Dépôt du Bilan des réalisations 2025 en accessibilité universelle et de la liste des actions suivies en 2026

08 – Dépôt de rapports des commissions du conseil

08.01 Service du greffe

Dépôt du rapport de la Commission sur l'inspecteur général intitulé « Étude des rapports de recommandations à la suite d'une enquête sur la sous-traitance dans l'exécution de contrats de collecte et de transport des matières résiduelles découlant de l'appel d'offres 23-19726 dans les arrondissements Saint-Laurent et Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension »

11 – Dépôt de pétitions

11.01 Service du greffe

Dépôt de pétitions

15 – Déclaration / Proclamation

15.01 Service du greffe

Déclaration pour le Mois de l'héritage latino-américain

20 – Affaires contractuelles

20.01 Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction projets programmes et systèmes - 1260005002

Exercer l'option de prolongation d'un an / Autoriser une dépense additionnelle de 5 108 788,24 \$, taxes incluses, pour les services de gestion des brigades de propreté dans les 19 arrondissements pour l'année 2027, dans le cadre du contrat accordé à Services d'entretien Alphanet inc. (CM25 1405), majorant ainsi le montant total du contrat à 10 217 576,48 \$, taxes incluses

20.02 Service de l'approvisionnement , Direction acquisition - 1265437001

Conclure une entente-cadre d'une durée de 18 mois, par laquelle Construction DJL inc., plus bas soumissionnaire conforme, s'engage à fournir à la Ville, sur demande, des enrobés à froid, (pour le lot 1), d'une durée de 18 mois, pour une somme maximale de 527 746,58 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 26-21468 (5 soum.)

20.03 Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1269445009

Accorder un contrat à REM. Groupe Extrême inc., pour les services de remorquage dans le cadre des opérations de déneigement dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, pour une période d'une saison hivernale, incluant une option de prolongation d'une saison hivernale - Dépense totale de 372 519 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21535 (1 soum.)

20.04 Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1268788007

Accorder six contrats aux firmes Ramcor Construction inc., MWM équipement spécialisé et Les Entreprises Michaudville inc., pour la location d'équipements avec opérateur pour les opérations de déneigement, pour une période d'une saison hivernale pour l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, incluant une option de prolongation d'une saison hivernale - Dépense totale de 2 969 202,13 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21544 (5 soum.)

20.05 Service de l'Espace pour la vie des Grand parcs et du Mont-Royal , Jardin Botanique - 1267063001

Accorder un contrat de gré à gré à Para-Sol Design s.e.n.c., pour les services professionnels en conception et en réalisation d'une expérience muséale de « Sentier pieds nus - Les pieds sur terre » au Jardin botanique de Montréal - Dépense totale de : 293 146,02 \$, taxes incluses / Approuver le projet de convention à cet effet

20.06 Service de la culture des sports et des loisirs , Direction des sports - 1269006002

Approuver le projet de convention de location de local par lequel la Ville loue à l'Académie de baseball Canada, un local et des plateaux sportifs au Complexe sportif Claude-Robillard, pour la réalisation de ses activités, du 1^{er} novembre 2026 au 30 avril 2028 / Autoriser la réception de la somme estimée de 68 453,17 \$, taxes incluses à cette fin / Autoriser un soutien technique de 117 568,25 \$, taxes incluses

20.07 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1268682010

Approuver le contrat de prêt de locaux par lequel la Ville prête, à titre gratuit, à Culture Montréal, pour une période de quatre ans, à compter du 1^{er} décembre 2026, les locaux 314, 315 et 317 situés au 3680, rue Jeanne-Mance, dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, d'une superficie d'environ 185,35 mètres carrés (1 995,08 pieds carrés), à des fins d'activités socioculturelles. Le montant total de la subvention immobilière est estimé à 199 510,76 \$ (Bâtiment 2453-104)

20.08 Service de la culture des sports et des loisirs , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1267883002

Accorder un soutien financier totalisant 463 450 \$, en lien avec l'entente Réflexe 3 avec le gouvernement du Québec et un soutien technique estimé à 400 000 \$ à quatre organismes dans le cadre de la Stratégie hivernale 2026-2027 / Autoriser un virement budgétaire de 463 450 \$, en provenance du Service du développement économique vers le Service de la culture, des sports et des loisirs / Approuver les projets de conventions à cet effet

20.09 Service des finances et de l'évaluation foncière , Direction bureau des régimes de retraite - 1260606001

Accorder un contrat de gré à gré à CIBC Mellon Trust Company, pour l'émission des paiements de montant forfaitaire du Bureau des régimes de retraite de Montréal, pour une période de cinq ans, incluant une option de prolongation de 12 mois - Dépense totale de 296 307,83 \$, taxes incluses

20.10 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation , Direction stratégie immobilière - 1269653007

Approuver le projet de contrat de prêt de locaux par lequel la Ville de Montréal prête, sans contrepartie financière, à la Société historique de Montréal, pour une période de cinq ans, à compter du 1^{er} janvier 2027, des locaux d'une superficie d'environ 169,55 mètres carrés (1 825 pieds carrés) situés aux étages et au sous-sol de l'édifice portant le numéro 462, place Jacques-Cartier, dans l'arrondissement de Ville-Marie. Le montant de la subvention immobilière octroyée pour la durée de l'entente est de 157 750 \$ (Bâtiment 8543)

20.11 Service du matériel roulant et des ateliers , Direction ateliers mécaniques et de proximité - 1260459002

Exercer l'option de la deuxième prolongation de 12 mois / Autoriser une dépense additionnelle de 313 523,03 \$, taxes incluses, pour la fourniture de bois Kebony pour les ateliers spécialisés de la Ville, dans le cadre de l'entente-cadre conclue avec North On Sixty (CM24 0689), majorant ainsi le montant total de l'entente à 1 111 390,80 \$, taxes incluses

20.12 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1268141001

Accorder un contrat à Le Groupe St-Lambert (2862-5622 Québec inc.), pour les travaux de rénovation de l'auditorium Henry-Teuscher du bâtiment administratif du Jardin botanique - Dépense totale de 3 043 312,11 \$, taxes incluses - Appel d'offres public IMM-15991 (10 soum.)

20.13 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1269653006

Approuver le projet de la quatrième convention de prolongation de bail par lequel la Ville loue à L'Office des congrès et du tourisme du grand Montréal inc., pour une période de trois ans, à compter du 1^{er} janvier 2027, des espaces au rez-de-chaussée de l'immeuble situé au 174, rue Notre-Dame Est, dans l'arrondissement de Ville-Marie, d'une superficie d'environ 50,35 mètres carrés (542 pieds carrés), à des fins de bureau touristique, pour un loyer total de 77 250 \$, excluant les taxes (Bâtiment 8543-001)

20.14 *Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne ,
Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique* -
1265382002

Prendre connaissance du rapport de la Commission permanente sur l'examen des contrats

Accorder six contrats à 9168-5941 Québec inc. (Axo Construction), à Dénéigement Fontaine Gadbois inc. et à Martin Lefebvre Transport inc., pour les services de transport de la neige (lots 4, 8, 12, 13, 14 et 15), dans le cadre des activités de déneigement - Arrondissements multiples, pour une période d'une ou deux saisons hivernales, incluant une option de prolongation d'une saison hivernale - Dépense totale de 13 657 043,23 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21510 (10 soum.)

20.15 *Service de la stratégie immobilière et de l'habitation , Direction , Division des
transactions immobilières* - 1264501002

Prendre connaissance du rapport de la Commission permanente sur l'examen des contrats

Approuver le projet d'acte de reconnaissance volontaire du droit de propriété aux termes duquel la Ville et la Société d'habitation et de développement de Montréal (SHDM) renoncent au bénéfice de 9399-8532 Québec inc., à tout droit qu'elles pourraient détenir relativement à un emplacement connu comme étant le site Molson dans l'arrondissement de Ville-Marie

30 – Administration et finances

30.01 *Bureau des relations gouvernementales et internationales et du protocole* -
1267935001

Accepter l'offre de services de la Division des services techniques et du soutien logistique aux installations de l'arrondissement de Mercier–Hochelaga-Maisonneuve, du 1^{er} janvier 2027 au 31 décembre 2028, conformément à l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4)

30.02 *Le Plateau-Mont-Royal , Direction du développement du territoire et des études techniques* - 1264950006

Majorer la dotation de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, par l'entremise du programme du passif environnemental des sols contaminés, pour un montant de 733 409,62 \$, taxes nettes, afin de financer les coûts liés à la réhabilitation environnementale pour le projet de réaménagement du secteur sud du parc Baldwin, situé sur le lot 1 424 067, du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, dans le district de De Lorimier à l'intersection des rues Fullum et Rachel Est, dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal

30.03 *Le Plateau-Mont-Royal , Direction du développement du territoire et des études techniques* - 1267370004

Majorer la dotation de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, par l'entremise de la réserve du passif environnemental, pour un montant de 19 438,55 \$, taxes nettes, afin de retenir les services professionnels requis pour la réalisation des études environnementales complémentaires nécessaires pour effectuer l'estimation des coûts reliés à la décontamination et à la réhabilitation des sols du projet d'aménagement des allées Alma et du Carmel, situées dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal

30.04 *Montréal-Nord , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises* - 1260474001

Majorer la dotation de l'arrondissement de Montréal-Nord, par l'entremise du passif environnemental des sols contaminés, pour un montant de 142 422,81 \$, taxes nettes, pour les services de caractérisation environnementale Phase II des sols et des biogaz sur le lot 1 990 031 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, situé dans l'arrondissement de Montréal-Nord (Friche Charleroi)

30.05 *Villeray - Saint-Michel - Parc-Extension , Direction du développement du territoire* - 1261010009

Retirer du domaine public comme ruelle, une partie du lot 3 725 849, du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, située au nord-ouest de la rue Jean-Talon Est, entre l'avenue Christophe-Colomb et la rue De La Roche, dans l'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension, d'une superficie de 75,2 mètres carrés, afin de la verser au domaine public à titre de parc local, dans le cadre du projet de réaménagement du parc Le Prévost

30.06 Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la gestion des infrastructures urbaines et des entraves - 1260615012

Accepter l'offre de services de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie, conformément à l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge les travaux de réfection de chaussées sur le réseau artériel administratif de la Ville sur le territoire de l'arrondissement, dans le cadre du Programme de réhabilitation de chaussées par planage-revêtement - Artériel

30.07 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1267736002

Offrir à l'arrondissement de Ville-Marie, conformément à l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge la planification et la réalisation des travaux d'aménagement de la place du Village permanente, incluant la maîtrise d'ouvrage, dans le cadre du projet Sainte-Catherine Est

30.08 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation

Abroger la résolution CM25 0769

30.09 Service des technologies de l'information , Direction institutionnelle - 1269354001

Offrir à l'arrondissement d'Outremont, conformément à l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge, à compter de novembre 2026, l'activité « Technologies de l'information - support bureautique et télécommunications »

30.10 Outremont , Bureau du directeur d'arrondissement - 1265395003

Accepter un virement budgétaire de 17 300 \$ en 2026, en provenance de l'arrondissement d'Outremont vers le Service des technologies de l'information (STI) / Autoriser un ajustement récurrent à la base budgétaire d'une année-personne de 105 400 \$ en provenance de l'arrondissement d'Outremont vers le STI à compter de 2027

30.11 Service de l'urbanisme et de la mobilité - 1265551003

Accepter les offres de services de l'ensemble des conseils d'arrondissement, conformément à l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge la conception et la réalisation des travaux d'aménagement de rues du réseau routier artériel administratif de la Ville

30.12 Direction générale , Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1267608001

Prolonger, conformément à l'article 85.5 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), pour une période de trois ans, la déclaration de compétence du conseil municipal quant à la mise en œuvre des obligations qui incombent à la Ville en vertu de la *Charte de la langue française* (RLRQ, c. C-11)

30.13 Service des ressources humaines , Direction stratégie développement et équité diversité et inclusion - 1265607002

Prolonger, pour une période de deux ans, la déclaration de compétence du conseil de la ville quant à l'adoption des règles relatives au respect de la personne et à l'application de celles-ci en ce qui concerne les mécanismes de soutien et de traitement des demandes d'intervention, des signalements et des plaintes prévus à la Politique de respect de la personne, conformément à l'article 85.5 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4)

30.14 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des grands projets de transport en partenariat - 1267409008

Autoriser le dépôt de quatre demandes d'aide financière au ministère des Transports et de la Mobilité durable dans le cadre de l'appel à projet 2027-2028 du Programme d'aide financière au développement des transports actifs dans les périmètres urbains pour les projets du Pôle Gadbois, du réaménagement de la rue Notre-Dame Ouest, du lien cyclable Sunnybrooke entre la rue Cérès et la rue Lucerne, et du projet Wellington

30.15 Service des finances et de l'évaluation foncière - 1263074029

Adopter les modalités encadrant le versement des avances prévues à l'article 31.5.5.1 de la *Loi sur le traitement des élus municipaux*

30.16 Service des finances et de l'évaluation foncière - 1263074029

Autoriser le versement d'avances aux élues et élus admissibles, pour un montant total de 290 397,58 \$ pour l'exercice financier 2026

41 – Avis de motion et dépôt de projet de règlement

41.01 Contrôleur général - 1265019002

Avis de motion et dépôt - Règlement établissant le processus de traitement des plaintes ou signalements relatifs à la conduite de certains officiers relevant du conseil municipal

41.02 Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne ,
Direction projets programmes et systèmes - 1268726001

Avis de motion et dépôt - Règlement modifiant le Règlement sur l'encadrement des animaux domestiques (21-012) Avis de motion et dépôt - Règlement modifiant le Règlement sur les tarifs (exercice financier 2026) (26-006)

41.03 Service de l'eau , Direction de la gestion des actifs - 1267271001

Avis de motion et dépôt - Règlement modifiant le Règlement sur les branchements aux réseaux d'aqueduc et d'égout publics et sur la gestion des eaux pluviales (20-030)

41.04 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1254386004

Avis de motion et dépôt - Règlement sur la fermeture d'une ruelle située au nord-est de la 57^e Avenue, entre la 5^e Rue et le boulevard Maurice-Duplessis, dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles, aux fins de transfert aux propriétaires riverains

41.05 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1266924002

Avis de motion et dépôt - Règlement modifiant le Règlement intérieur du conseil de la Ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la ville au comité exécutif en matière d'aménagement, d'urbanisme et de patrimoine (15-077)

42 – Adoption de règlements

42.01 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1264386001

Adoption - Règlement sur la fermeture d'une ruelle située au nord-est de la 18^e Avenue entre la rue Ontario Est et la rue De Montigny, dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles, aux fins de transfert aux propriétaires riverains

42.02 Service de l'urbanisme et de la mobilité, Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1268492001

Adoption - Règlement modifiant le Règlement identifiant les réseaux de voirie artérielle et locale (02-003)

42.03 Service de la culture des sports et des loisirs, Direction du développement culturel - 1269632005

Adoption - Règlement établissant le programme d'aide aux entreprises membres d'un pôle de vitalité nocturne

42.04 Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, Direction du développement du territoire et études techniques - 1265909005

Adoption - Règlement autorisant la transformation et l'occupation d'une partie de bâtiment située au 7701, boulevard Maurice-Duplessis, aux fins de l'exercice de l'usage « lieu de retour » en vue de permettre l'établissement et le maintien des installations requises pour assurer le retour de contenants consignés, en vertu de l'article 53.31.0.3 de la *Loi sur la qualité de l'environnement* (LRLQ, chapitre Q-2)

42.05 Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, Direction du développement du territoire et études techniques - 1265909006

Adoption - Règlement autorisant la transformation et l'occupation d'une partie de bâtiment situé au 12455, rue Sherbrooke Est, aux fins de l'exercice de l'usage « lieu de retour » en vue de permettre l'établissement et le maintien des installations requises pour assurer le retour de contenants consignés, en vertu de l'article 53.31.0.3 de la *Loi sur la Qualité de l'Environnement* (chapitre Q-2)

51 – Nomination / Désignation

51.01 Service du greffe - 1269671003

Nommer Mathieu Arsenault, professeur d'histoire, à titre de président du Comité consultatif en reconnaissance pour un premier mandat renouvelable de trois ans à compter du 20 octobre 2026

65 – Motion des conseillers

65.01 Service du greffe

Motion de l'Opposition officielle - Pour le dépôt simultané de l'évolution anticipée de l'état des actifs lors de la présentation du budget et du Programme décennal d'immobilisations (PDI) afin de garantir une meilleure transparence des effets du PDI sur l'état des actifs de la Ville de Montréal

65.02 Service du greffe

Motion de l'Opposition officielle - Pour un plafonnement des hausses de loyers à l'inflation et la mise en place d'un registre obligatoire des loyers au Québec

80 – Conseil d'agglomération - Dossiers pour orientation

20 – Affaires contractuelles

20.01 Service de sécurité incendie de Montréal , Opérations centralisées - 1266953003

Accorder un contrat à Protection Incendie CFS ltée, pour la fourniture d'ensembles d'équipement de protection individuel pour le Groupe d'intervention en matières dangereuses pour le Service de sécurité incendie de Montréal - Dépense totale de 257 589,99 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21489 (1 soum. conforme)

Compétence *Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants*
d'agglomération :

20.02 Service du matériel roulant et des ateliers , Direction ateliers mécaniques et de proximité - 1265593005

Conclure des ententes-cadres avec les firmes Goodyear Canada inc., Michelin Amérique du Nord (Canada) inc., Continental Tire Canada, inc., Toyo Tire Canada inc., Hankook Tire Canada Corp., pour utiliser les contrats à commandes de fourniture de divers pneus neufs, dans le cadre de l'adhésion de la Ville à l'appel d'offres mené par le Centre d'acquisitions gouvernementales 2026-8109-50-02, d'une durée de 36 mois - Montant estimé des ententes : 5 124 895,65 \$, taxes incluses

Compétence *Acte mixte*
d'agglomération :

20.03 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1267157017

Autoriser une dépense additionnelle de 65 765,70 \$, taxes incluses, pour les travaux d'infrastructures (égout, aqueduc et préparation du terrain) liés à la poursuite de l'implantation d'habitations modulaires sur le site de l'ancien Hippodrome de Montréal, dans le cadre du contrat accordé à Loiselle inc. (CE25 0441), majorant ainsi le montant total du contrat à 677 412 \$, taxes incluses

Compétence *Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri*
d'agglomération :

20.04 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1269299003

Conclure des ententes-cadres avec les firmes Provencher Roy + Associés Architectes inc., Atelier Civiliti inc., Les services EXP inc., Nippaysage inc., BC2 Groupe conseil inc. et Vlan paysages inc., pour les services professionnels multidisciplinaires en aménagement urbain, d'une durée de 36 mois - Montant estimé des ententes : 6 192 988,70 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21143 (18 soum.)

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

20.05 Service des technologies de l'information , Direction espaces de travail et services aux utilisateurs - 1269563009

Autoriser, sans dépense additionnelle, la prolongation de l'entente du regroupement d'achats de services cellulaires avec le Centre d'acquisitions gouvernementales (CG22 0238) jusqu'au 20 février 2027

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

20.06 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1261570001

Autoriser une dépense additionnelle de 48 398,55 \$, taxes incluses, pour les travaux d'infrastructures (égout, aqueduc et préparation du terrain) liés à la poursuite de l'implantation d'habitations modulaires sur le site Louvain Ouest, dans le cadre du contrat accordé à Loiselle inc. (CE25 0442), majorant ainsi le montant total du contrat à 914 546,41 \$, taxes incluses

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.07 Service des technologies de l'information , Direction sécurité publique et justice - 1268527002

Autoriser une dépense additionnelle de 14 251,38 \$, taxes incluses, pour l'ajout des taxes applicables, dans le cadre du contrat accordé à Dyplex Communications ltd (CG26 0455), majorant ainsi le montant total du contrat à 164 265,93 \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération :	Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants
------------------------------	--

20.08 *Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1268375001*

Exercer l'option de la prolongation de 12 mois sans dépense additionnelle, pour la fourniture de services de surveillance en santé et sécurité sur les chantiers de la direction de l'eau potable, dans le cadre du contrat accordé à Brûlé Murray et Associés inc. (CG23 0239)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.09 Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1260094003

Exercer l'option de la deuxième prolongation de 12 mois / Autoriser une dépense additionnelle de 116 757,12 \$, taxes incluses, pour le renouvellement du contrat de maintenance pour le soutien technique des licences du logiciel Citrix, pour la période du 1^{er} janvier 2027 au 31 décembre 2027, dans le cadre du contrat accordé à Bell Canada (CG22 0755), majorant ainsi le montant total du contrat à 563 547,68 \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.13 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1268290007

Approuver le projet d'acte en vertu duquel la Ville acquiert de la Coopérative d'habitation Ste-Anne (Montréal), à des fins de logement social, un terrain vacant connu et désigné comme étant le lot 1 853 591 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, situé sur la rue de la Montagne, dans l'arrondissement du Sud-Ouest, d'une superficie de 433,2 mètres carrés, pour le prix de 500 000 \$, plus les taxes applicables

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.14 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation , Direction
développement résidentiel - 1268440001

Approuver le projet d'addenda 1 à la convention de contribution financière entre la Ville et Mission Old Brewery, provenant des contributions issues du volet social du Règlement visant à améliorer l'offre en matière de logement social, abordable et familial en complément du soutien financier reçu dans le cadre du Fonds capital pour TOIT du Fonds de solidarité FTQ, afin de bonifier de 475 000 \$ le montant de la contribution financière, pour la construction d'un immeuble situé au 1685 à 1693, avenue de l'Église, dans l'arrondissement du Sud-Ouest

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.15 Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction stratégies et
programmes - 1268071003

Approuver les addendas 1 aux conventions de contribution financière entre la Ville et trois différents organismes (CG25 0507), pour prolonger la durée des conventions au 31 décembre 2027 et pour un soutien financier additionnel total de 860 692 \$, majorant ainsi le montant total des contributions financières à 1 560 011 \$, dans le cadre du budget d'agglomération du Service de la diversité et de l'inclusion sociale et du Bureau de la lutte à l'itinérance

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.16 *Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1265461001*

Accorder un contrat à J.N.A. Leblanc Électrique inc., pour les travaux électriques en régie contrôlée sur les équipements de la Direction de l'épuration des eaux usées, pour une période de 24 mois - Dépense totale de 775 559,72 \$, taxes incluses - Appel d'offres public DEEU-SP2638-167032-C (7 soum.)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.17 Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1269834008

Accorder un contrat de gré à gré à Oracle Canada ULC, pour un abonnement à la plateforme Exadata Cloud@Customer, par l'entremise de son entente avec le ministère de la Cybersécurité et du Numérique (MCN), pour la période du 1^{er} décembre 2026 au 30 novembre 2029 - Dépense totale de 2 256 036,97 \$, taxes incluses / Autoriser une dépense de 45 120,73 \$, taxes incluses, à titre de frais de gestion, payables au MCN

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.18 Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1269834009

Accorder un contrat de gré à gré à Oracle Canada ULC, pour l'achat de 48 licences Oracle Real Application Clusters, incluant les frais de support, par l'entremise de son entente avec le Centre d'acquisitions gouvernementales, pour la période du 20 novembre 2026 au 19 novembre 2029 - Dépense totale de 1 095 436,96 \$, taxes incluses / Autoriser une dépense de 32 863,10 \$, taxes incluses, à titre de frais de gestion payables au Centre d'acquisitions gouvernementales

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.19 Service de sécurité incendie de Montréal , Direction stratégique et de la prévention incendie - 1265866002

Accorder un contrat à Innotex inc., pour la fourniture d'habits pour le combat incendie - Dépense totale de 3 299 207,63 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21497 (1 soum.)

Compétence *Éléments de la sécurité publique que sont les services de*
d'agglomération : *police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de*
 premiers répondants

20.20 Service des technologies de l'information , Direction sécurité publique et justice - 1266634003

Accorder un contrat à XYZ Technologie Culturelle inc., pour la fourniture et la mise en service d'une solution audiovisuelle et d'équipements technologiques pour la vidéocomparution et les visioparloirs de la cour municipale et du Service de police de la Ville de Montréal, pour une période de 60 mois, incluant deux options de prolongation de 12 mois chacune - Dépense totale de 1 980 450,33 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21473 (3 soum.)

Compétence *Éléments de la sécurité publique que sont les services de*
d'agglomération : *police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de*
 premiers répondants

20.21 Service du matériel roulant et des ateliers - 1260499004

Accorder un contrat à Précisions Provençal inc., pour la fourniture et l'installation de boîtes et d'aménagements sur des châssis de camions lourds fournis par la Ville, afin de compléter l'assemblage de deux camions-ateliers destinés aux opérations du Service de sécurité incendie de Montréal - Dépense totale de 811 194,62 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21436 (2 soum.)

Compétence *Éléments de la sécurité publique que sont les services de*
d'agglomération : *police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de*
 premiers répondants

20.22 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation , Direction
développement résidentiel - 1269286005

Accorder un soutien financier de 8 600 000 \$ à Mission Unitaînés, pour la construction d'un immeuble, sur une partie du lot 1 276 444, du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, situé dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles, afin d'y aménager des logements pour des aînés à revenus faibles ou modestes, dans le cadre de l'entente de contribution financière pour la réalisation de logements abordables entre la Société d'habitation du Québec, Mission Unitaînés et la Fédération des Caisses Desjardins du Québec / Autoriser les budgets additionnels de revenus et de dépenses équivalents de 6 519 080,72 \$, pour l'exercice 2026 et de 2 080 919,28 \$, pour 2028 / Approuver l'Accord-cadre à cet effet

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.23 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation , Direction
développement résidentiel - 1269053001

Accorder un soutien financier de 500 000 \$ à Société de développement Écoquartier Louvain provenant des contributions issues du volet social du Règlement visant à améliorer l'offre en matière de logement social, abordable et familial, pour la conception d'un projet de logements hors marché, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville / Approuver le projet de convention à cet effet

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.24 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction exploitation
des bâtiments et énergie - 1267157007

Exercer l'option de la première prolongation de 12 mois / Autoriser une dépense additionnelle de 551 436,32 \$, taxes incluses, pour les services d'entretien de génératrices pour divers bâtiments de la Ville, dans le cadre des contrats accordés à Entreprises L.M. inc. (CG23 0718), majorant ainsi le montant total des contrats à 1 944 566,33 \$, taxes incluses

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

20.25 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction exploitation des bâtiments et énergie - 1267157008

Exercer l'option de la deuxième prolongation de 12 mois / Autoriser une dépense additionnelle de 78 773,74 \$, taxes incluses, pour les services d'entretien préventif et correctif de portes de garage industrielles, dans divers bâtiments du Service de police de la Ville de Montréal dans le cadre du contrat accordé à Les portes JPR inc. (CG23 0011), majorant ainsi le montant total du contrat à 364 992,59 \$, taxes incluses

Compétence *Éléments de la sécurité publique que sont les services de*
d'agglomération : *police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de*
 premiers répondants

20.26 Service de la gestion et planification des immeubles , Direction exploitation des bâtiments et énergie - 1267157009

Exercer l'option de la deuxième prolongation de 12 mois / Autoriser une dépense additionnelle de 1 441 569,91 \$, taxes incluses, pour les services d'entretien préventif et correctif de portes de garage industrielles dans divers bâtiments de la Ville dans le cadre des contrats accordés à Les portes JPR inc. (CG23 0409), majorant ainsi le montant total du contrat à 5 792 510,91 \$, taxes incluses

Compétence *Acte mixte*
d'agglomération :

20.27 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1260317003

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville acquiert de Église de la Pentecôte Evangel, un immeuble, correspondant au lot 1 064 535, du cadastre du Québec, d'une superficie de 858,9 mètres carrés, situé au 2152-2154, rue Sainte-Catherine Ouest, dans l'arrondissement de Ville-Marie, à des fins d'habitation et d'hébergement destiné aux personnes en situation de vulnérabilité, pour la somme de 7 500 000 \$, plus les taxes applicables / Autoriser un budget de revenus et de dépenses équivalents, soit 10 500 \$ en 2026 et 126 000 \$ en 2027, et ce, jusqu'à la revente de l'immeuble

Compétence *Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux*
d'agglomération : *sans-abri*

20.28 Service de la stratégie immobilière et de l'habitation - 1264501002

Prendre connaissance du rapport de la Commission sur l'examen des contrats

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville acquiert de 9399-8532 Québec inc., à des fins de réalisation de logements sociaux et abordable, un terrain vacant connu et désigné comme étant le lot 6 724 675, du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, situé dans l'arrondissement de Ville-Marie, d'une superficie de 1 850 mètres carrés, pour le prix de 3 233 628 \$, plus les taxes applicables / Approuver le projet d'acte par lequel la Ville cède à la SHDM, à des fins de logement social ou abordable, ledit lot 6 724 675, sans contrepartie financière

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.29 Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction stratégies et programmes - 1260417002

Accorder sept contrats de services professionnels de gré à gré, à différents organismes pour la mise en œuvre du Programme d'interventions spécialisées en campement (PISC) - Dépense totale de 3 025 000 \$, taxes incluses / Approuver les projets de convention de services à cet effet / Autoriser pour l'ensemble du PISC un virement budgétaire de 3 130 144 \$ en 2027, de 3 174 742 \$ en 2028 et de 3 205 346 \$ en 2029 en provenance du Bureau de la lutte à l'itinérance vers le Service de la diversité et de l'inclusion sociale

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

20.30 Bureau de lutte contre l'itinérance - 1264363001

Approuver le projet d'addenda 1 à la convention de services professionnels intervenue de gré à gré entre la Ville et Mission Old Brewery (CG26 0472), pour prolonger la durée de la convention au 29 janvier 2027 et autoriser une dépense additionnelle de 176 220 \$, taxes incluses, majorant ainsi le montant total du contrat à 325 740 \$, taxes incluses

Compétence Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux
d'agglomération : sans-abri

30 – Administration et finances

30.01 Service de l'environnement et de la transition écologique - 1269918005

Autoriser le dépôt d'une demande d'aide financière au volet 2 du programme Accélérer la transition climatique locale / Attester que tous les projets de la programmation déposée en soutien à la demande respecteront les critères d'admissibilité et modalités du programme, notamment, et non limitativement, qu'ils sont issus d'un plan climat partiel ou complet approuvé par le ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

30.02 Service de l'eau , Direction des stratégies et de la performance - 1269019009

Autoriser le dépôt d'une demande d'aide financière dans le cadre du Programme d'infrastructures municipales d'eau, volet 1 - Infrastructures d'eau, pour divers projets concernant le réseau principal d'aqueducs, le réseau principal d'égouts ainsi que la Station d'épuration des eaux usées

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

30.03 Service de police de Montréal , Direction des services spécialisés - 1266716004

Autoriser un budget additionnel de 470 730,17 \$ de dépenses équivalent au revenu additionnel au Service de police de la Ville de Montréal, pour 2026, en provenance du ministère de la Sécurité intérieure permettant de transformer les produits de la criminalité en leviers d'action concrets pour renforcer la sécurité publique

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

30.04 Service de l'Espace pour la vie des Grand parcs et du Mont-Royal -
1265186001

Autoriser le dépôt d'une demande de subvention au Fonds pour les infrastructures naturelles du gouvernement du Canada / Approuver l'entente de contribution pour le projet « développement du parc Frédéric-Back », situé dans le Complexe environnemental de Saint-Michel

Compétence Annexe du décret - Parc du complexe environnemental
d'agglomération : Saint-Michel

30.05 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1260405008

Retourner un montant de 203 429,70 \$ à la réserve de voirie d'agglomération / Autoriser un virement de crédits de 532 000 \$ en provenance de la réserve de voirie vers budget de fonctionnement du Service de l'urbanisme et de la mobilité, afin de financer des études ou des analyses, dans le cadre des grands projets de transport en partenariat et des projets d'aménagement urbain

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

30.06 Service des finances et de l'évaluation foncière - 1263074026

Adopter les modalités encadrant le versement des avances prévues à l'article 31.5.5.1 de la Loi sur le traitement des élus municipaux

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

30.07 Service des finances et de l'évaluation foncière - 1263074026

Autoriser le versement d'avances aux élues et élus admissibles relevant du conseil d'agglomération

Compétence Acte mixte
d'agglomération :

42 – Adoption de règlements

42.01 Service de l'Espace pour la vie des Grand parcs et du Mont-Royal -
1267227003

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 10 430 000 \$ pour le financement des travaux de mise à niveau de la Biosphère

Compétence d'agglomération : *Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau*

42.02 *Service de l'eau , Direction des réseaux d'eau - 1269443003*

Adoption - Règlement modifiant le Règlement concernant la quote-part tarifaire pour la fourniture de compteurs et la réalisation des activités déléguées afférentes (RCG 13-005)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

51 – Nomination / Désignation

51.01 Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1268514001

Renouveler le mandat d'Éliane Roko à titre d'administratrice indépendante au sein du conseil d'administration du Réseau de transport métropolitain pour une période de quatre ans

Compétence d'agglomération : *Transport collectif des personnes*